

SPC710NC/SPC715NC

Manual de utilização



PHILIPS

Precisa de ajuda?

Ajuda online: <http://www.philips.com/support>

Para ajuda interactiva, downloads e perguntas frequentes.

O que vem na caixa?

Verifique se os seguintes artigos vêm na embalagem da SPC710NC/SPC715NC da Philips. São fornecidos para ajudá-lo a configurar e utilizar a sua SPC710NC/SPC715NC da Philips.



*Philips SPC710NC/
SPC715NC
WebCam*



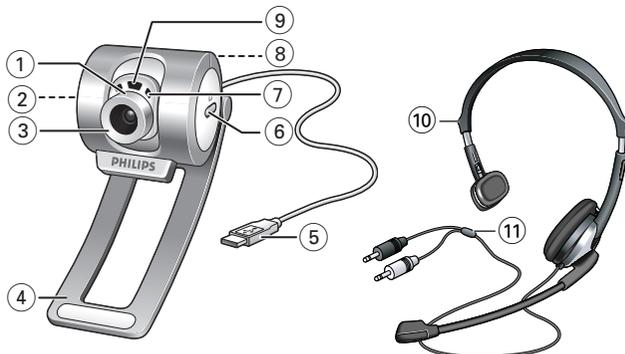
*CD-ROM de instalação
incluindo manual*



*Manual de
instalação rápida*



*Conjunto de auscultador
e microfone (só no
modelo SPC715NC)*



1 Ângulo de visão

Para alterar manualmente o ângulo de visão da WebCam na direcção vertical.

2 Botão de arranque rápido

Para o arranque rápido e fácil do software VLounge Premium.

3 Objectiva rotativa

Para regular manualmente a focagem da imagem.

4 Suporte de fixação com protector de borracha

Para prender a WebCam ao monitor.

5 Ficha USB

Para ligar a WebCam à porta USB do PC.

A WebCam é alimentada pelo PC quando está ligada.

6 Botão de fotografia instantânea

Para tirar fotografias.

7 Microfone digital integrado

Para adicionar som à comunicação de vídeo ou à gravação.

8 Rosca de parafuso

Para montar a WebCam num tripé.

9 LED de Actividade

Fica aceso quando a WebCam está a ser utilizada.

10 Conjunto com auscultador e microfone

(só no modelo SPC715NC)

Para ouvir e falar como seu parceiro de encontro durante vídeo-conferência.

11 Cabo de som (só no modelo SPC715NC)

Ficha preta, de auscultador (🎧) – para ligar a ficha de microfone à placa de som do PC.

Ficha cinzenta, de microfone (!) – para ligar a ficha verde, de auscultador, da placa de som do PC.

- 2 Precisa de ajuda?**
- 3 O que vem na caixa?**
- 4 Panorâmica das funções**
- 5 Índice**
- 6 Bem**
- 7 Informações que deve ter em consideração**
 - 7 Precauções de segurança
 - 7 Copyright
- 8 Instalação**
 - 8 Instalar o software da WebCam
 - 10 Ligar a WebCam ao PC de secretária ou portátil
- 11 Definições da WebCam**
 - 11 Comandos gerais
 - 12 Comandos da imagem
 - 15 Comandos áudio
- 16 Utilizar as aplicações**
 - 16 VLounge Premium
 - 17 Skype
 - 17 MSN Messenger
 - 18 Yahoo! Messenger
 - 18 AOL Instant Messenger
 - 19 Tirar fotografias instantâneas utilizando o Windows® XP
- 19 Características técnicas**
- 20 Informações importantes**
 - 20 Renúncia
 - 20 Conformidade com FCC
 - 21 Informações ambientais
 - 21 Requisitos do sistema
 - 21 Renúncia de garantia
 - 21 Limitação de danos

A WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips que acabou de adquirir foi fabricada com os mais elevados padrões e permitir-lhe-á muitos anos de utilização sem problemas. Com a WebCam SPC710NC/SPC715NC, vai obter imagens fantásticas e cores espantosas. Esqueça a instalação de placas de interface e fontes de alimentação independentes, já não vai precisar delas. A alimentação é fornecida directamente à WebCam através do cabo USB e esta transmite sinais áudio e vídeo directamente para o seu PC!

Após a instalação, a nova WebCam pode ser utilizada para diversas aplicações, tais como:

- **Videoconferência:** utilize a WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips para conversas com vídeo e videoconferência (a WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips funciona com o Skype, MSN Messenger, Yahoo! Messenger e AOL Messenger);
- **E-mail com vídeo/Captura de vídeo:** crie as suas apresentações de vídeo, mail com vídeo, demonstrações de produtos, vídeos de formação, vídeo clips de Internet, etc.;
- **Fotografias instantâneas:** utilize imagens em apresentações, crie postais ou envie-as por e-mail ou em disquete. A WebCam funciona com todas as aplicações que utilizam a interface TWAIN para aquisição de imagens.
- **Edição e efeitos especiais:** depois de gravar as imagens que pretende com a WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips, estas podem ser facilmente editadas utilizando programas de edição de imagens ou de vídeo.

As secções seguintes deste manual apresentam uma descrição, passo a passo, sobre o processo de instalação e explicam a forma de utilizar a WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips.

Leia cuidadosamente as instruções seguintes e guarde-as para consultas posteriores. Pode ser útil ter as instruções de utilização do PC à mão para eventual consulta.

Precauções de segurança

Respeite as seguintes directrizes para garantir que a WebCam funcionará em segurança e de forma a evitar avarias.

- Não utilize a WebCam em condições ambientais fora dos seguintes intervalos: temperatura: 0°C a 40°C, humidade relativa: 45% ~ 85%.
- Não utilize nem guarde a WebCam:
 - exposta à luz solar directa;
 - num ambiente muito húmido e com pó;
 - perto de qualquer fonte de calor;
- Se molhar a máquina fotográfica, seque-a com um pano macio logo que seja possível.
- Se sujar a objectiva limpe-os com a escova da objectiva ou com um pano macio. NÃO toque na lente com os dedos.
- Limpe o exterior da WebCam com um pano macio.
- NÃO utilize líquidos de limpeza à base de álcool, álcool desnaturalado, amoníaco, etc.
- NÃO tente desmontar nem reparar a WebCam pessoalmente. Não abra a WebCam. Caso ocorram problemas técnicos, devolva-a ao revendedor da Philips.
- NÃO utilize a WebCam dentro de água.
- Proteja a WebCam de óleo, fumo, vapor, humidade e poeira.
- Nunca aponte a objectiva da WebCam para o sol.

Copyright

Copyright© 2003 por Philips Consumer Electronics B.V.

Todos os direitos reservados. Nenhuma parte desta publicação pode ser reproduzida, transmitida, transcrita, guardada num sistema de recuperação ou traduzida para qualquer idioma ou linguagem de computador, em qualquer formato ou por qualquer meio, electrónico, mecânico, magnético, óptico, químico, manual ou outro, sem autorização prévia por escrito da Philips. Os nomes de marcas e produtos são marcas comerciais ou marcas registadas das respectivas empresas.

Instalar o software da WebCam

O software fornecido funciona apenas em PCs com os sistemas operativos Microsoft® Windows® 98SE, ME, 2000 e XP.

Notas!

- Desligue os cabos de todos os dispositivos USB (excepto o teclado USB e o rato USB) antes de começar.
- Não ligue ainda a WebCam. Introduza primeiro o CD-ROM de instalação.
- Tenha preparado o seu CD-ROM do Windows®.

1 Coloque o CD-ROM de instalação na unidade de CD-ROM/DVD do seu computador de secretária ou portátil.



> Após alguns segundos aparece automaticamente o 'Language selection screen' (Ecrã de selecção do idioma).



Nota!

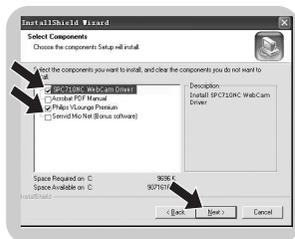
Se o ecrã de 'Language selection' (Seleccção de idioma) não aparecer automaticamente, abra o Explorador do Microsoft® Windows® e faça duplo clique sobre o ícone 'Set-up.exe' no directório do CD-ROM.

2 Selecciono o seu idioma e faça clique sobre o botão 'OK'.

> Aparece o seguinte ecrã.

3 Selecciono pelo menos 'SPC710NC WebCam Driver' e 'Philips VLounge Premium'.

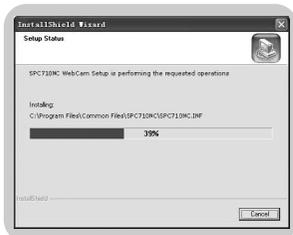
Clique no botão 'Next' (seguinte).



> Aparece o seguinte acordo de licença de software.

4 Faça clique sobre 'Yes' ('Sim') para prosseguir a instalação.





> Aparece o seguinte ecrã, incluindo uma barra de progressão.



> É visualizado o seguinte ecrã quando a instalação é concluída com êxito.

5 Clique **'Finish'** ('Concluir').

6 Quando tiver terminado de instalar o software, reinicie o PC de secretária ou portátil.

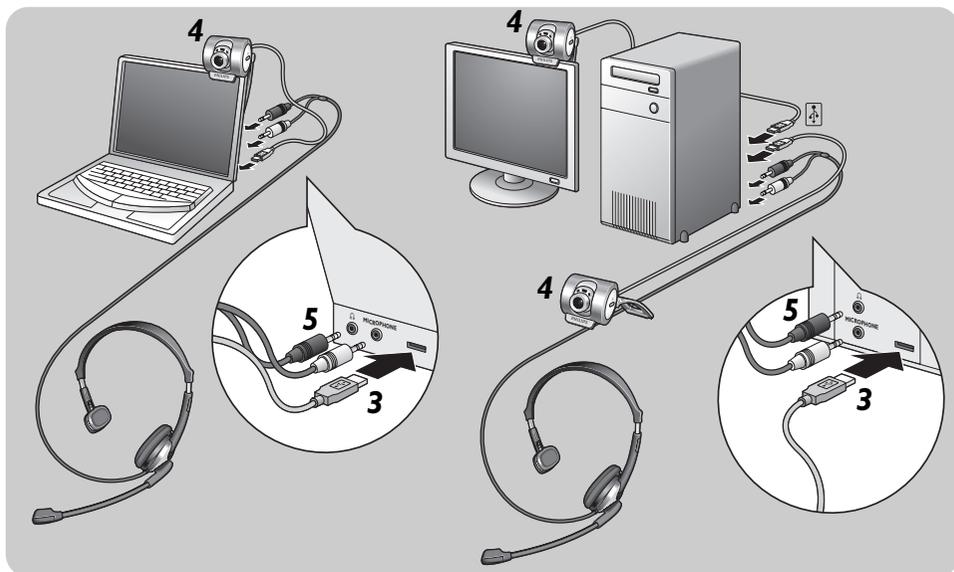
> Depois da instalação, será criado um atalho, na área de trabalho do computador, para o V(ideo)-Lounge Premium .

> Através do VLounge Premium terá acesso a todo o software relacionado com a câmara. Consulte a secção sobre 'Utilizar as aplicações'.

7 Pode agora ligar a WebCam ao computador.

Instalação

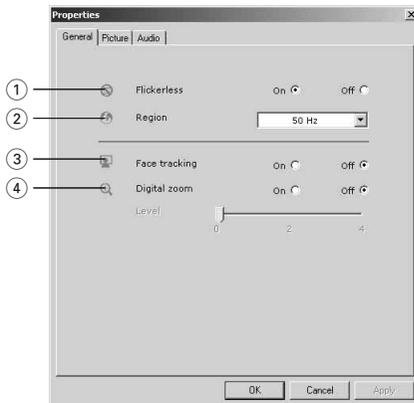
Ligar a WebCam ao PC de secretária ou portátil



- 1 Lembre-se de usar o CD de instalação antes de ligar a WebCam ao PC de secretária ou portátil.
- 2 Ligue o PC de secretária ou portátil.
- 3 Ligue a ficha USB da câmara à porta USB do PC de secretária ou portátil.
 > A WebCam será alimentada através do PC de secretária ou portátil.
- 4 Use o grampo e as pinças de borracha para prender a WebCam ao monitor do PC de secretária ou ao ecrã do portátil, ou dobre o suporte e coloque a WebCam na secretária.
- 5 Ligue o cabo de som do conjunto de auscultador e microfone (só no modelo SPC715NC) à placa de som do computador de secretária ou portátil.
 - Ligue a ficha preta de auscultador (🎧) à tomada de auscultador na placa de som do PC.
 - Ligue a ficha cinzenta do microfone (!) à tomada de microfone, verde, na placa de som.

A propriedade do vídeo da Philips SPC710NC/SPC715NC pode ser alterada dentro de uma aplicação, ou de forma independente fazendo clique sobre o ícone VProperty  que se encontra na barra de tarefas do Windows no canto inferior direito do ecrã. A maioria das aplicações podem mostrar uma imagem de vídeo de 'pré-visualização ao vivo' no monitor. Utilize sempre esta opção para verificar no ecrã o efeito da alteração das definições.

Comandos gerais



① Flickerless (Imagem sem intermitência)

A opção Flickerless (ausência de cintilação) deve ser utilizada apenas em condições de luz cintilante (por exemplo, lâmpadas fluorescentes ou de néon) para evitar imagens de vídeo com cintilação ou com cores estranhas. Se esta opção for utilizada em condições normais de iluminação, pode ocorrer uma sobre-exposição da imagem de vídeo.

② Region (Região)

Se estiver a utilizar a SPC710NC/SPC715NC da Philips na Europa, seleccione '50 Hz' e se estiver a utilizar a SPC710NC/SPC715NC da Philips na América do Norte, seleccione '60 Hz'. Para a Ásia, a definição depende da tensão da rede eléctrica pública. Por exemplo, para a China, seleccione '50 Hz' e para Taiwan, seleccione '60 Hz'. Para o Japão a definição de região é diferente. Verifique a tensão da rede pública onde se encontra para seleccionar a definição de 'Região' correcta.

③ Face tracking (seguimento do rosto)

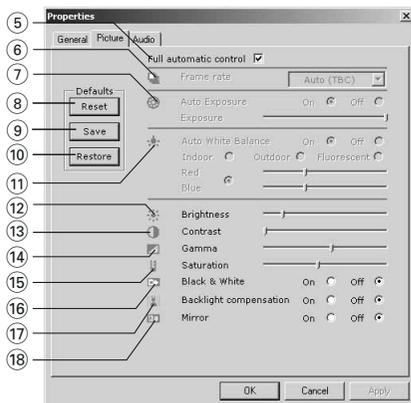
Se activar a opção de seguimento do rosto, a WebCam seguirá o seu rosto. Isto dá-lhe mais comodidade enquanto conversa por vídeo, porque não precisa de ficar quieto durante a conversa de vídeo.

Definições da WebCam

④ Digital zoom (zoom digital)

Use a opção de zoom digital se deseja ver um objecto mais perto.

Comandos da imagem



⑤ Full automatic control (Controlo automático total): on/off (ligado/desligado)

Este modo de controlo automático total proporciona uma forma muito fácil de obter o máximo rendimento da WebCamSPC710NC/SPC715NC da Philips. Em alternativa, pode optar por dispor do máximo controlo manual das definições da WebCam desligando o modo de controlo automático total. O controlo automático total 'ligado' é a definição preferencial para uma utilização normal.

As técnicas activas no modo de controlo automático total são:

- *Controlo automático da exposição* e controlo automático do equilíbrio de brancos, para fornecer o melhor sinal de fonte de vídeo possível;
- *Seleção automática de taxa de trama* para maior sensibilidade da WebCam em condições de fraca iluminação.

⑥ Frame rate (Frequência de imagem)

Pode usar o menu de abertura para definir a frequência de imagem do vídeo que deseja captar.

Por ex. 30fps significa que a WebCam fará a captura de vídeo de 30 imagens por segundo.

- ⑦ **Auto Exposure (Exposição automática) & Barra de deslocamento de Exposure (Exposição)**
A exposição é a quantidade de luz recebida pelo sensor e é determinada pelo tempo durante o qual o sensor é exposto para captar um instantâneo ou uma imagem de vídeo. O resultado depende da sensibilidade do sensor. A WebCam encontrará a definição ótima se for seleccionada a opção de exposição automática. Pode usar a barra de deslocamento de exposição se desejar programar a WebCam de acordo com as suas preferências pessoais.
- ⑧ **Reset (Repor)**
Carregue neste botão se deseja repor os valores por defeito programados de fábrica para a WebCam.
- ⑨ **Save (Guardar)**
Carregue neste botão se deseja guardar a sua programação pessoal preferida.
- ⑩ **Restore (Restaurar)**
Carregue neste botão se deseja restaurar a sua programação pessoal preferida.
- ⑪ **Auto White Balance (Equilíbrio automático do branco)**
A maior parte das fontes de luz não é 100% branco puro, mas tem uma certa 'temperatura de cor'. Normalmente, os nossos olhos compensam condições de luz com temperaturas de cor diferentes.
Se for seleccionado o equilíbrio automático de brancos, a WebCam irá procurar um ponto de referência que represente branco. Irá então calcular todas as outras cores baseadas neste ponto branco, e compensar as outras cores com base neste cálculo, tal como o olho humano.
- Também pode seleccionar definições predefinidas para ambientes 'Indoor' (dentro de portas), 'Outdoor' (fora de portas) e 'Fluorescence' (fluorescente), ou usar os controlos deslizantes de 'Red' (vermelho) e 'Blue' (azul) se quiser configurar a sua câmara de acordo com as suas preferências de cor pessoais.

12 **Brightness (Brilho)**

A opção de brilho permite-lhe regular o brilho da imagem ou vídeo visualizado de acordo com a sua preferência. Utilize a barra de deslocamento para encontrar a definição preferida.

13 **Contrast (Contraste)**

A opção de contraste permite-lhe controlar a relação entre preto e brilho de acordo com a sua preferência. Utilize a barra de deslocamento para encontrar a definição preferida.

14 **Gamma (Gama)**

A opção de gama permite-lhe clarear áreas escuras dentro da imagem ou vídeo visualizado e discernir mais detalhes sem provocar sobre-exposição de áreas já claras. Utilize a barra de deslocamento para encontrar a definição preferida.

15 **Saturation (Saturação)**

A opção de saturação permite-lhe definir a reprodução de cor desde imagem ou vídeo a preto e branco até à cor máxima de acordo com a sua preferência. Utilize a barra de deslocamento para encontrar a definição preferida.

16 **Black and white (Preto e branco)**

A caixa de verificação 'Black and white' (Preto e branco) é utilizada para passar de imagens a cores para preto e branco e vice-versa.

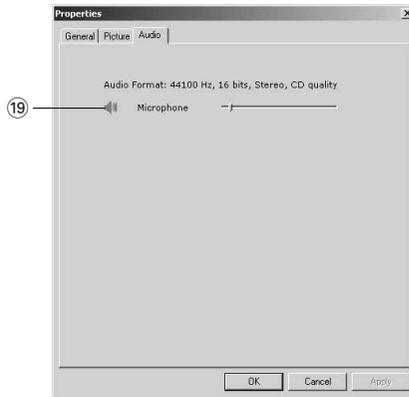
17 **Backlight compensation (Compensação de contraluz)**

Active a compensação de contraluz para melhorar a qualidade da imagem quando tiver uma cena em que o fundo apresentar um nível de iluminação elevado (por exemplo, quando estiver sentado à frente de uma luz forte).

18 **Mirror (Espelho)**

Ao fazer clique sobre a caixa de verificação 'Mirror Image' ('Imagem espelhada'), a imagem fica reflectida horizontalmente. Esta função pode ser aplicada para utilizar a SPC710NC/SPC715NC da Philips e o monitor como um espelho, ou para tirar fotografias de imagens espelhadas.

Comandos áudio



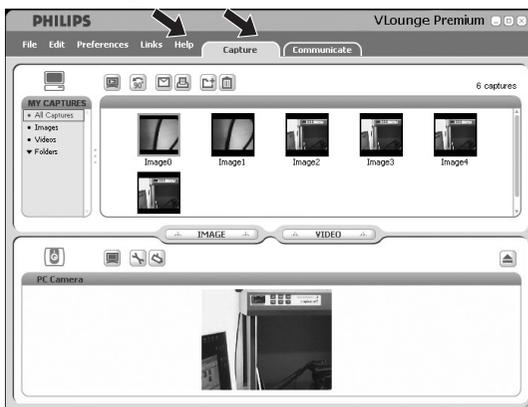
- 19 **Barra de deslocamento do volume**
Esta barra de deslocamento permite controlar manualmente o 'microphone volume' (volume do microfone).

V Lounge Premium

Pode ter acesso a todas as aplicações relacionadas com a WebCam, através da aplicação Philips V(ideo)-Lounge Premium. VLounge Premium é a aplicação central para acesso fácil à sua WebCam Philips e a todas as aplicações de imagem e vídeo instaladas durante a instalação da WebCam.

- Abra o VLounge Premium através do menu de abertura rápida do Windows, na barra de tarefas, através do grupo de programas 'SPC710NC WebCam', ou clicando no ícone do VLounge Premium  no ambiente de trabalho.

> A aplicação Lounge será aberta, e aparece o ecrã de selecção do VLounge Premium.



- No menu 'Capture' pode transferir, prever, editar, enviar por e-mail, imprimir e organizar as suas fotografias e gravações de vídeo
- Para mais assistência, leia a documentação de ajuda que se encontra na opção "Help" da barra de menus do VLounge Premium.

Skype

Pode descarregar e instalar o software Skype através do sítio do Skype na internet:

<http://www.skype.com>.

Por favor, siga as instruções no ecrã durante o descarregamento e instalação do Skype.

MSN Messenger

Pode transferir e instalar o MSN Messenger a partir dos websites do MSN Messenger da Microsoft. Na lista abaixo irá encontrar o endereço do website do seu país para transferir o MSN Messenger:

Alemanha - <http://messenger.msn.de>

Áustria - <http://messenger.msn.at>

Bélgica (Francês) - <http://messenger.fr.msn.be>

Bélgica (Holandês) - <http://messenger.msn.be>

Dinamarca - <http://messenger.msn.dk>

Espanha - <http://messenger.msn.es>

EUA - <http://messenger.msn.com>

Finlândia - <http://messenger.msn.fi>

França - <http://messenger.msn.fr>

Holanda - <http://messenger.msn.nl>

Itália - <http://messenger.msn.it>

Noruega - <http://messenger.msn.no>

Portugal - <http://messenger.msn.com>

Reino Unido - <http://messenger.msn.co.uk>

Suécia - <http://messenger.msn.se>

Suíça (Alemão) - <http://messenger.msn.ch>

Suíça (Francês) - <http://messenger.fr.msn.ch>

Siga as instruções no ecrã durante a transferência e instalação do MSN Messenger.

Utilizar as aplicações

Yahoo! Messenger

Pode transferir e instalar o Yahoo! Messenger através dos websites do Yahoo! Messenger. Na lista abaixo irá encontrar o endereço do website para o seu país para transferir o Yahoo! Messenger:

Alemanha - <http://de.messenger.yahoo.com/>

Áustria - <http://messenger.yahoo.com>

Bélgica - <http://messenger.yahoo.com>

Dinamarca - <http://dk.messenger.yahoo.com/>

Espanha - <http://es.messenger.yahoo.com/>

EUA - <http://messenger.yahoo.com>

Finlândia - <http://messenger.yahoo.com>

França - <http://fr.messenger.yahoo.com/>

Holanda - <http://messenger.yahoo.com>

Itália - <http://it.messenger.yahoo.com/>

Noruega - <http://no.messenger.yahoo.com/>

Portugal - <http://messenger.yahoo.com>

Reino Unido - <http://uk.messenger.yahoo.com>

Suécia - <http://se.messenger.yahoo.com/>

Suíça - <http://messenger.yahoo.com>

Siga as instruções no ecrã durante a transferência e instalação do Yahoo! Messenger.

AOL Instant Messenger

Pode transferir e instalar o AOL Instant Messenger através do website da América Online. Abaixo é indicado o endereço do website para transferir o AOL Instant Messenger:

<http://www.aim.com/>

Siga as instruções no ecrã durante a transferência e instalação do AOL Instant Messenger.

Tirar fotografias instantâneas utilizando o Windows® XP

Pode utilizar o Microsoft® Windows® XP para tirar fotografias instantâneas com a sua WebCam SPC710NC/SPC715NC da Philips.

Se precisar de assistência adicional, consulte os tópicos de 'Help' (Ajuda) do Microsoft® Windows® XP. Procure por 'Get picture' (Tirar fotografia).

Características técnicas

Sensor.....	QVGA CMOS VGA CMOS
Resolução de vídeo (Máx.).....	QVGA (320 x 240) VGA CMOS
Resolução de imagem (Máx.)	VGA (640 X 480) SGVA (900 X 600)
Iluminação	< 10 lux < 5 lux
Objectiva integrada	F=2.8
Formato de dados.....	I420, IYUV
Interface.....	Compatível com USB 2.0 (cabo USB de 2,1 m)
Microfone.....	Microfone digital integrado
Alimentação.....	Fornecida pelo cabo USB
Requisitos de tensão.....	5V (— — —), 0.5A

Informações importantes

Renúncia

A Philips não oferece qualquer garantia, seja de tipo for, relativamente a este material, incluindo mas não se limitando a, garantias implícitas de comercialização e adequação a um fim específico. A Philips não assume nenhuma responsabilidade por quaisquer erros que possam surgir neste documento. A Philips não se compromete a actualizar nem a manter actualizadas as informações contidas neste documento.

Conformidade com FCC

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 dos Regulamentos FCC. O funcionamento está sujeito às duas condições seguintes:

- 1** este dispositivo não pode provocar interferências prejudiciais, e
- 2** este dispositivo deve aceitar quaisquer interferências recebidas, incluindo interferências que possam provocar um funcionamento indesejado.

Nota!

Este aparelho foi testado e verificou-se que cumpre os limites de um dispositivo digital de classe B, em conformidade com a Secção 15 dos Regulamentos FCC. Estes limites foram concebidos de forma a oferecer protecção razoável contra interferências prejudiciais numa instalação residencial. Este equipamento produz, utiliza e pode emitir energia de frequência de rádio. Se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferências prejudiciais nas comunicações via rádio. No entanto, não existe qualquer garantia de que as interferências não possam ocorrer numa determinada instalação. Se este equipamento provocar interferências prejudiciais na recepção de rádio ou televisão, que podem ser detectadas ao desligar e ligar o equipamento, tente eliminar essas interferências através de uma ou várias das seguintes medidas:

- Reoriente e reposicione a antena receptora.
- Aumente a distância entre o equipamento e o receptor.
- Ligue o equipamento a uma tomada de um circuito diferente daquele em que está ligado o receptor.
- Consulte o revendedor ou um técnico especializado de rádio/TV para obter ajuda.

Qualquer modificação não autorizada neste equipamento pode resultar na revogação da autorização para utilizar o equipamento.

Informações ambientais

Eliminação do seu antigo produto

O seu produto foi desenhado e fabricado com matérias-primas e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando este símbolo, com um latão traçado, está afixado a um produto significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/EC

Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos.

Aja de acordo com os regulamentos locais e não descarte os seus antigos produtos com o lixo doméstico comum. A correcta eliminação do seu antigo produto ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde pública.

AVISO

Os sacos de plástico podem ser perigosos. Para evitar o perigo de asfixia, mantenha este saco fora do alcance de bebés e crianças.

Requisitos do sistema

- Microsoft® Windows® 98SE/2000/ME ou XP;
- Pentium® III, 500 Mhz ou equivalente;
- 128 Mb RAM e 100 Mb de espaço livre no disco rígido;
- Uma porta USB livre e unidade de CD-ROM ou DVD.

Renúncia de garantia

O software do CD-ROM fornecido é vendido 'tal como está e sem garantias explícitas ou implícitas. Dada a variedade de ambientes de software e hardware em que este programa pode ser instalado, não se oferece nenhuma garantia de adequação a uma finalidade particular.

Limitações de danos

O fornecedor não será responsável por danos indirectos, especiais, incidentais ou consequenciais (incluindo danos por perdas comerciais, perda de lucros, ou equivalentes), com base em infracção do contrato, delito (incluindo negligência), responsabilidade do produto ou outra, mesmo se o fornecedor ou os respectivos representantes tenha sido notificados da possibilidade desses danos e mesmo que se verifique que uma solução definida no presente não cumpra a respectiva finalidade essencial.

